

General Health and Safety Warnings for Cameras and Lenses

English

- Handle with care to avoid impacts that could damage precision components.
- Keep devices dry and avoid using with wet hands or in high humidity environments.
- Use only manufacturer-approved batteries, chargers, and accessories.
- Protect lenses with caps when not in use to prevent dust and scratches.
- Avoid exposing equipment to extreme temperatures or rapid temperature changes.
- Do not point cameras at strong light sources to prevent sensor damage.
- Use proper cleaning tools and avoid flammable solvents for maintenance.
- Refer all servicing to qualified personnel; do not attempt to disassemble equipment.
- Regularly update firmware for optimal performance and security.
- Be aware of your surroundings when using cameras, especially in public or while moving.

Deutsch

Allgemeine Gesundheits- und Sicherheitswarnungen für Kameras und Objektive

- Vorsichtig behandeln, um Stöße zu vermeiden, die Präzisionskomponenten beschädigen könnten.
- Geräte trocken halten und nicht mit nassen Händen oder in feuchter Umgebung verwenden.
- Nur vom Hersteller zugelassene Batterien, Ladegeräte und Zubehörteile verwenden.
- Objektive bei Nichtgebrauch mit Kappen schützen, um Staub und Kratzer zu vermeiden.
- Ausrüstung nicht extremen Temperaturen oder schnellen Temperaturwechseln aussetzen.
- Kameras nicht auf starke Lichtquellen richten, um Sensorschäden zu vermeiden.
- Geeignete Reinigungswerkzeuge verwenden und brennbare Lösungsmittel zur Wartung vermeiden.

- Alle Wartungsarbeiten qualifiziertem Personal überlassen; nicht versuchen, die Ausrüstung zu zerlegen.
- Firmware regelmäßig aktualisieren für optimale Leistung und Sicherheit.
- Auf die Umgebung achten, besonders in der Öffentlichkeit oder in Bewegung.

Italiano

Avvertenze generali per la salute e la sicurezza di fotocamere e obiettivi

- Maneggiare con cura per evitare urti che potrebbero danneggiare i componenti di precisione.
- Mantenere i dispositivi asciutti ed evitare l'uso con mani bagnate o in ambienti ad alta umidità.
- Utilizzare solo batterie, caricabatterie e accessori approvati dal produttore.
- Proteggere gli obiettivi con i copriobiettivi quando non in uso per prevenire polvere e graffi.
- Evitare di esporre l'attrezzatura a temperature estreme o cambiamenti rapidi di temperatura.
- Non puntare le fotocamere verso fonti di luce intensa per prevenire danni al sensore.
- Utilizzare strumenti di pulizia adeguati ed evitare solventi infiammabili per la manutenzione.
- Affidare tutti gli interventi di assistenza a personale qualificato; non tentare di smontare l'attrezzatura.
- Aggiornare regolarmente il firmware per prestazioni e sicurezza ottimali.
- Prestare attenzione all'ambiente circostante durante l'uso delle fotocamere, soprattutto in pubblico o in movimento.

Français

Avertissements généraux de santé et de sécurité pour les appareils photo et les objectifs

- Manipuler avec précaution pour éviter les chocs qui pourraient endommager les composants de précision.
- Garder les appareils au sec et éviter l'utilisation avec les mains mouillées ou dans des environnements très humides.
- Utiliser uniquement des batteries, chargeurs et accessoires approuvés par le fabricant.
- Protéger les objectifs avec des bouchons lorsqu'ils ne sont pas utilisés pour éviter la poussière et les rayures.

- Éviter d'exposer l'équipement à des températures extrêmes ou à des changements rapides de température.
- Ne pas pointer les appareils photo vers des sources lumineuses intenses pour éviter d'endommager le capteur.
- Utiliser des outils de nettoyage appropriés et éviter les solvants inflammables pour l'entretien.
- Confier toutes les réparations à un personnel qualifié ; ne pas essayer de démonter l'équipement.
- Mettre à jour régulièrement le firmware pour des performances et une sécurité optimales.
- Être conscient de son environnement lors de l'utilisation d'appareils photo, surtout en public ou en mouvement.

Español

Advertencias generales de salud y seguridad para cámaras y objetivos

- Manejar con cuidado para evitar impactos que puedan dañar los componentes de precisión.
- Mantener los dispositivos secos y evitar su uso con las manos mojadas o en ambientes de alta humedad.
- Utilizar solo baterías, cargadores y accesorios aprobados por el fabricante.
- Proteger los objetivos con tapas cuando no estén en uso para prevenir polvo y arañazos.
- Evitar exponer el equipo a temperaturas extremas o cambios rápidos de temperatura.
- No apuntar las cámaras hacia fuentes de luz intensa para prevenir daños en el sensor.
- Usar herramientas de limpieza adecuadas y evitar solventes inflamables para el mantenimiento.
- Remitir todas las reparaciones a personal cualificado; no intentar desmontar el equipo.
- Actualizar regularmente el firmware para un rendimiento y seguridad óptimos.
- Ser consciente del entorno al usar cámaras, especialmente en público o en movimiento.

Nederlands

Algemene gezondheids- en veiligheidswaarschuwingen voor camera's en lenzen

- Voorzichtig hanteren om stoten te voorkomen die precisieonderdelen kunnen beschadigen.
- Houd apparaten droog en vermijd gebruik met natte handen of in vochtige omgevingen.
- Gebruik alleen door de fabrikant goedgekeurde batterijen, opladers en accessoires.
- Bescherm lenzen met doppen wanneer ze niet in gebruik zijn om stof en krassen te voorkomen.
- Vermijd blootstelling van apparatuur aan extreme temperaturen of snelle temperatuurwisselingen.
- Richt camera's niet op sterke lichtbronnen om schade aan de sensor te voorkomen.
- Gebruik geschikte reinigingsgereedschappen en vermijd ontvlambare oplosmiddelen voor onderhoud.
- Laat alle onderhoud over aan gekwalificeerd personeel; probeer de apparatuur niet zelf te demonteren.
- Update firmware regelmatig voor optimale prestaties en veiligheid.
- Wees bewust van de omgeving bij het gebruik van camera's, vooral in het openbaar of tijdens het bewegen.